

GPSR Label for : Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl. bowling column, Green Line

Product Name: Complete set - bowling system, beer bowl, beer case, continuous cooler PYGMY 25 LE 1-conduct dry cooler, 30 litres/h, incl.
Product ID: 111346
Variation Number: NEW-100858
Manufacturer/Distributor: ich-zapfe
Country of Origin: Germany
Contact Person & Contact Information: Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

(EN) Product Specifications:
Size: complete set
Material: metallic, plastic (shoulder)
Intended Use: Beer tap facility for events and gastronomy
Safety Information & Warnings: Before use read the operating instructions. Use only in well-ventilated areas. Protect from frost.
Storage Instructions: Store in a dry, cool place and protect against direct sunlight.
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

(DE) Produktspezifikationen:
Größe: komplett Set
Material: metallisch, Kunststoff (Schanksäule)
Vorgesehene Verwendung: Bierzapfanlage für Events und Gastronomie
Sicherheitshinweisen & Warnhinweise: Vor Gebrauch die Betriebsanleitung lesen. Nur in gut belüfteten Bereichen verwenden. Vor Frost schützen.
Lagerungshinweise: An einem trockenen, kühlen Ort lagern und vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

(FR) Spécifications du produit:
Taille: Ensemble complet
Matériau: métallisé, plastique (épaule)
Utilisation prévue: Installation de robinet de bière pour les événements et la gastronomie
Informations de sécurité et avertissements: Avant utilisation lire les instructions d'utilisation. Utiliser uniquement dans les zones bien ventilées. Protégez contre le gel.
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit sec et frais et protéger contre le soleil direct.
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

(ES) Especificaciones del producto:
Tamaño: conjunto completo
Material: metálico, plástico (shoulder)
Uso previsto: Instalación de grifería para eventos y gastronomía
Información de seguridad y advertencias: Antes de usar leer las instrucciones de funcionamiento. Usarlo solo en zonas bien ventiladas. Protégelo de la helada.
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar seco y fresco y protéjalo contra la luz solar directa.
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

(IT) Specifiche del prodotto:
Dimensione: set completo
Materiale: metallico, plastica (spalla)
Uso previsto: Torta di birra per eventi e gastronomia
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Prima di usare leggere le istruzioni operative. Uso solo in aree ben ventilate. Proteggere dal gelo.
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo asciutto e fresco e proteggere dalla luce del sole.
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

(PT) Especificações do produto:
Tamanho: conjunto completo
Material: metalizado, plástico (ombro)
Uso pretendido: Instalação de torneira de cerveja para eventos e gastronomia
Informações de segurança e avisos: Antes de usar leia as instruções de operação. Use apenas em áreas bem ventiladas. Proteger da geada.
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar seco e fresco e proteja contra a luz solar direta.
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

(NL) Productspecificaties:
Maat: volledige set
Materiaal: metaal, kunststof (schouder)
Beoogd gebruik: Biertapfaciliteit voor evenementen en gastronomie
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing. Alleen gebruiken in goed geventileerde gebieden. Beschermen tegen vorst.
Opslaginstructies: Bewaren op een droge, koele plaats en beschermen tegen direct zonlicht.
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

(FI) Tuotetiedot:
Koko: Täydellinen sarja
Materiaali: metalli, muovi (pittä)
Tarkoitettu käyttö: Oluen hakutilat tapahtumiin ja gastronomiaan
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Ennen kuin käytät, lue käyttöohjeet. Käytä vain hyvin tuuletetuilla alueilla. Suojaa pakkausta.
Säilytysohjeet: Säilytä kuivassa, viileässä paikassa ja suojaa suoralta auringonvalolta.
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

(SV) Produktspecifikationer:
Storlek: komplett set
Material: metallisk, plast (skulder)
Avsedd användning: Öl kran anläggning för händelser och gastronomi
Säkerhetsinformation och varningar: Innan du använder läs operativa instruktioner. Använd endast i välventilerade områden. Skydda från frost.
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en torr, sval plats och skydda mot direkt solljus.
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktssäkerhetsförordning.

(DA) Produktspecifikationer:
Størrelse: Komplet sæt
Materiale: Metal, plast (kulder)
Påtenkt anvendelse: Ølarmatur til arrangementer og gastronomi
Sikkerhedsinformation og advarsler: Før brug læs brugsanvisningen. Brug kun i velventilerede områder. Beskyt mod frost.
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares tørt, køligt sted og beskyttet mod direkte sollys.
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordning.

(NB) Produktspesifikasjoner:
Størrelse: komplett sett
Materiale: metallisk, plastisk
Forventet bruk: Beer tap anlegg for hendelser og gastronomi
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Før bruk lese driftsinstruksjonene. Brukes bare i godt ventilerte områder. Beskytt mot frost.
Lagringinstruksjoner: Oppbevares på et tørt, kjølig sted og beskyttet mot direkte sollys.
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

(PL) Specyfikacje produktu:
Rozmiar: kompletny zestaw
Materiał: metal, plastik (ramię)
Zamierzone użycie: Piwiarnia na imprezy i gastronomię
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Przed użyciem należy przeczytać instrukcję obsługi. Stosować wyłącznie w dobrze wentylowanych pomieszczeniach. Chronić przed mrozem.
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w suchym, chłodnym miejscu i chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym.
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

(CS) Specifikace produktu:
Velikost: kompletní sada
Materiál: kovový, plast (paže)
Předpokládané použití: Pivní štep zařízení pro akce a gastronomii
Bezpečnostní informace a varování: Před použitím si přečtěte návod k obsluze. Používejte pouze v dobře větráných oblastech. Chráňte před mrazem.
Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na suchom, chladném mieste a chráňte pred priamym slnečným svetlom.
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

(SL) Specifikacije izdelka:
Velikost: komplet
Material: kovinska, plastična (ramena)
Predvidena uporaba: Pivska pipa za pririditve in gastronomijo
Varnostne informacije in opozorila: Pred uporabo preberite navodila za uporabo. Uporabljajte le na dobro prezračeni območjih. Zaščitite pred mrazom.
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na suhem, hladnem mestu in zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

(SK) Specifikácie produktu:
Veľkosť: kompletná sada
Materiál: metaliza, plast (malšie)
Určené použitie: Pivné kohútik zariadenia pre akcie a gastronomiu
Bezpečnostné informácie a varovania: Pred použitím si prečítajte návod na obsluhu. Používajte iba v dobre vetraných oblastiach. Chráňte pred mrazom.
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v suchom, chladnom mieste a chrániť pred priamym slnečným žiarením.
Súlady: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

(HU) Termékjellemzők:
Méret: Teljes beállítás
Anyag: Fémes, műanyag (több)
Tervezett felhasználás: Sörscap létesítmény az események és a gasztronómia számára
Biztonsági információk és figyelemztetések: Mielőtt olvassa el a működési utasításokat. Használjon csak jól szellőztet területeken. Védje a fagytól.
Tárolási utasítások: Üzlet egy száraz, hűvös helyen és védje a közvetlen napfényt.
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

(EL) Προδιαγραφές προϊόντος:
Μέγεθος: πλήρες σύνολο
Υλικό: μεταλλικό, πλαστικό (ώμος)
Σκοπούμενη χρήση: Εγκαταστάσεις για εκδηλώσεις και γαστρονομία
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Πριν από τη χρήση διαβάστε τις οδηγίες. Χρησιμοποιείται μόνο σε καλά αεριζόμενες περιοχές. Να προστατεύεται από τον παγετό.
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσεται σε ξηρό, δροσερό μέρος και προστατεύεται από το άμεσο ηλιακό φως.
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

(BG) Спецификации на продукта:
Размер: пълен комплект
Материал: метал, пластмаса (рамо)
Предназначена употреба: Съоръжение за бирена чешма за събития и гастрономия
Информация за безопасност и предупреждения: Преди употреба прочетете инструкциите за употреба. Да се използва само в добре вентилирани помещения. Да се пазят от замръзване.
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на сухо, хладно място и да се предпазва от пряка слънчева светлина.
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

(RO) Specificații produs:
Mărime: set complet
Material: metalic, plastic (umăr)
Utilizare intenționată: Facilitate de robinet bere pentru evenimente și gastronomie
Informații de siguranță și avertismente: Înainte de utilizare citiți instrucțiunile de operare. A se utiliza numai în zone bine ventilate. A se proteja de îngheț.
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc uscat, răcoros și protejat- l de lumina directă a soarelui.
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

(HR) Specifikacije proizvoda:
Veličina: kompletan set
Materijal: metal, plastika (točna kolonna)
Predviđena uporaba: oprema za točenje piva za događaje i ugostiteljstvo
Sigurnosne informacije i upozorenja: Prije upotrebe pročitaite upute za rad. Koristiti samo u dobro prozračenim prostorima. Zaštititi od smrzavanja.
Upute za skladištenje: Čuvati na suhom, hladnom mjestu i zaštititi od izravne sunčeve svjetlosti.
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

(LT) Produkto specifikacijos:
Dydis: pilnas rinkinys
Medžiaga: metalo, plastik (pečiu)
Numatytas naudojimas: Alus čiaupas įvykiams ir gastronomijai
Saugumo informacija ir įspėjimai: Prieš naudojimą perskaitykite naudojimo instrukcijas. Vartoti tik gerai vėdinamose vietose. Saugoti nuo šalčio.
Laikymo instrukcijos: Laikyti sausoje, vėsioje vietoje, saugoti nuo tiesioginių saulės spindulių.
Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

(LV) Produkta specifikācijas:
Dzims: pilnīga kopa
Materiāls: metāla, plastmasas (pleča)
Paredzētā lietošana: Alus krāna iekārta pasākumiem un gastronomijai
Drošības informācija un brīdinājumi: Pirms lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju. Lietot tikai labi vēdinātās vietās. Sargāt no sala.
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt sausā, vēsā vietā un sargāt no tiešas saules gaismas.
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

(ET) Toote spetsifikatsioonid:
Suurus: täielik komplekt
Materjal: metall, plast (õlg)
Eesmärgipärane kasutus: Õllekraan ürituste ja gastronoomia jaoks
Ohutusteave ja hoiatused: Enne kasutamist lugege kasutusjuhendit. Kasutada ainult hästi ventileeritud piirkondades. Hoida külma eest.
Säilitamisjuhised: Hoida kuivats jahedas kohas ja vieta ü chosainti i gcoinne solas otseste päikesevalguse eest.
Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutussäärusele.

(GA) Sonraíochtaí Táirge:
Méid: sraith iomlán
Ábhar: mialalach, plaisteach (g hualainn)
Úsáid Beartaithe: saoráid scannaoir le haghaidh imeachtaí agus gastránómachais
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Sula n-úsáideann tú na treoracha oibríocháin a léamh. Úsáid ach amháin i limistéir aeráilte. Cosain ó sioc.
Treoracha Stórála: Stóráil in áit thririm, fionnuar agus a chosaint i gcoinne solas díreach.
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

